



POWER!!

~活力100%~



POWER!!

店/100%

③

LOVE AND

清野静流



タタ



AS I
HAVE
PREVIOUSLY
SAID...

THOSE
BROTHERS OF
TAKA-SHINJI
AND SAKURA
MAY ALL BECOME
YOUR CAPTIVES.

YOU'RE SO
KINDHEARTED!

YOU CAN
CREATE
A NEW
LEGEND!

THAT'S

POWER VOLUME 2 PART 1
TRANSLATED BY TERLA
EDITED BY INDIACORAGAN
TYPESETTING BY KULA
PROOF READING BY JESTANG

POWER!!

前情提要







ARE YOU GOING
TO PICK
A FIGHT WITH
SOMEONE?

HEY!



HEHE...





WHAT IS
THAT
LOOK ON
YOUR
FACE!



SHIVER

IT'S SO
DISGUSTING

LATELY, I KEPT ON FORGETTING...

THAT I AM A GUY RIGHT NOW...



I JUST
KEPT ON
STARRING
AT HER
WITHOUT
REALIZING
IT

THAT'S
NOT
GOOD

BECAUSE HE
WAS SO CLOSE





THEN
ACCOMPANY ME
TO BUY
SOME STUFF

WHY ARE
YOU GO
GYM?

IF YOU
GO
GYM
WITH ME
I
THINK
YOU
WILL
BE
A
BOYFRIEND

NO

134

WHAT
SHOULD
I
DO
THEN?

WOW,
GAMMA-
WULTY

ACTUAL,
DO YOU HAVE
ANY PLANS?



THAT...
THAT
RELAXES.

YEAH

TOGE-
THER?

YOU
AND
I...



FLOWERS
BLOOMING

THIS
IS A
DATE?







BUT I'M
A GUY
ABOUT
NOW...

IT'S
JUST A
"GUY"
DATE.



THIS STORE
LOOKS
PRETTY
COOL!

EVEN
THOUGH IT'S
NOT A DATE...



I JUST
FEEL...



BUT,
THIS
IS...



THE FIRST TIME
IN MY LIFE THAT
I'VE BEEN OUT
WITH A GUY
ALONE

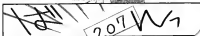
SLIP



I FORGOT
AN IMPORTANT
THING

OH
YOU'RE
BACK,
ALANA

DO YOU EVEN
REMEMBER,
TODD IS AWAY



CLOTHES

WHAT
TO DO...

WHAT SHOULD
I WEAR ON
THIS DATE



I'M
SUCH
AN
IDIOT!

HOW CAN
ANYONE
WEAR
A GIRL'S
DRESS?

DOOR
OPENS

I'M
SO
TIRED

lovely

IS THAT
CUTE









①



30
!?

AND I STILL
WON'T USE
THE MONEY
WITHOUT MY FAMILY
AND MYSELF

I...
DON'T
THINK
NO...

MY
SCHOOL-SHIP
MONEY, PLUS MY
POCKET MONEY
FROM THE NEW
YEARS, THERE'S
STILL 30 THOUSAND
YEN LEFT



WHAT'S
THAT?
BABA...

YOU ARE
STILL
SLEEPING?

YA

SHUT
THESE
SOMETHING
WINGS
WITH THE
WAY YOU'RE
SPENDING
YOUR
MONEY?



MONEY IS
ONLY USEFUL
WHEN YOU
ACTUALLY
USE IT.

ARE
YOU
STUPID?



YOU DON'T
HAVE TO
SPEND IT
ALL IN
ONE DAY



I ONLY
BELIEVE
IN ANGELS!

I DON'T
MEAN
THAT,
BABA.

I JUST THINK
THAT YOU CAN
SAVE HALF OF
THAT IN A
SAVINGS
ACCOUNT.

I DON'T
BELIEVE
IN BANKS.

WHO'S GOING
TO SAVE
THEIR MONEY
IN THERE?







WHEN IT'S
SUCH A
RARE
OCCASION

AH I SEE A
RAMEN STORE



NOT

IT'S
REALLY
GOOD!



THAT THE
TWO OF
US ARE
TOGETHER.







I KNOW



IT'S NOT



OH!

THAT AS LONG
AS I AM A GUY,

OUR RELATIONSHIP WILL
NOT PROGRESS ANYWHERE.



LOOK
AT THAT
GUY
HEAD'S
COVERING
THE
STORY.

THAT
LITTLE
KID
RIGHT?

OH OH!

REPEATED



THE ONLY THING
THAT'S POSSIBLE

IS ALWAYS
BACK



YOUR!

I...

STOP
TREATING
ME LIKE
SOME
PUPP.

THAT
WORTH?

YOU
SHOULD
ALSO HAVE
SOME
CONSIDERATION
FOR ME!!





I WILL
JUST
FEEL
EVEN
MORE
BEAUTIFUL

LIKE
SAYU
EVEN
MORE



HE'S
SUCH
AN
IDOT.

DAMN...
STUPID
SAYU...

WHAT IS SAKURA
DOING RIGHT NOW?

IS HE MAD?

HE WILL NEVER...

COME AND SEARCH FOR ME...

HA
HA .

I'M
JUST
ANGRY
WITH
MYSELF...

WHAT
AM
I
LOOKING
FORWARD
TO?



...S-SAKURA?



HEY
HEY...





YOU LOOK
JUST LIKE
MAREN

IT'S THE ONE! THE MOST
POPULAR JANE
CHARACTER RIGHT NOW!

THAT'S MY
FAVORITE!

WHO'S
MAREN?

YOU DON'T
KNOW WHO'S
MAREN?

NO,

LET'S GO
TOGETHER,
MADON

COME!
LET'S
GO...♡





YOSE



WAIT! ARE
YOU SORRY...









THANK
YOU

... HE CAME
BACK FOR ME!



YES...

SHINJI...



SHINJI



WHAT
KIND
OF
JOKE
IS
THAT!

WAH!



YOU ACTUALLY LEFT,
LEAVING ALL MY
STUFF THERE.

YOU JUST
MADE ME
SO MAD!

WHAT ARE
YOU DOING...



EVERYONE
BASKETBALL!

THE
ONLY THING
THAT'S LEFT
IS THE
BASKETBALL
THAT'S IN MY
HAND!

DO YOU KNOW
HOW MUCH
MONEY HAS
GONE TO
WASTES?

I THOUGHT OF
CHASING AFTER YOU,
BUT THERE'S JUST TOO
MUCH STUFF, WHICH
IS A REAL BOTHER...
I JUST GOT MAD AND
LEFT ALL OF
THEM THERE!

EVERY
MONEY
I HAD
WAS ALL
STOLEN
BY YOU!





WHAT'S SO
IMPORTANT
ABOUT A
BASKETBALL
RIM,

WHO CARES
ABOUT THAT?

WE CAN
STILL
PLAY WITHOUT
A BASKETBALL
RIM!!

Ah...
RIGHT!

BUT BEING
HIS GIRLFRIEND.



ENVIYING
OTHER
PEOPLE.

THIS
WAS
STUPID.

WITHOUT MY
REALIZATION.

AND THEN
I JUST
GET MORE
ANGRY.



ARROW.

I HAVE PLACED
"BEING HIS GIRLFRIEND"
AS MY GOAL.

IS NOT THE MOST
IMPORTANT THING.





24

HA HA!

THIS GUY!

THE MOST
IMPORTANT
THING IS THAT,
I TREASURE EVERY
MOMENT THAT
WE HAVE SPENT
TOGETHER.







TSUYAKA
SENPAI?



AMAZAAAA!

I MISSED
YOU!
AIZAWA!

!?

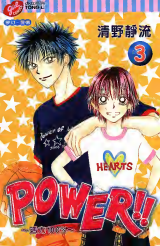


SHUEISHA
TOWNS

少年漫画

清野静流

3



POWER!!

POWER!!
—活力100%—









WAH!

WHAT?

ARE YOU ALWAYS BOY-FRIEND?

I SHOULD BE THE ONE WHO'S ASKING?



I BETTER STOP HER BEFORE SHE SAYS ANYTHING THAT MIGHT EXPOSE MY SECRET.....

DANGER!

THOUSANDS DEAD!



KOOL!

WHY ARE YOU ASKING THESE THINGS?

WE ARE FRIENDS, FRIENDS!



LET'S GO BACK!

LET'S GO BACK.



I WILL BE WATCHED IN FRONT OF EVERYONE!

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT...?



.....

WHERE WE
EXCHANGED
OUR IDEAS
EVERY DAY...

HUG!

DO YOU
REMEMBER,

THE GOOD
OLD DAYS
WHERE WE
WORKED SO
HARD FOR
SASAGURU?

.....



AKAWA!



WAIT...
WHAT ARE
YOU
GETTING
AND FOR?

BAH!
BAH!



BAHWA!



I'M GOING
BACK,

YOU CAN DO
WHATEVER
YOU WANT





NOTE: OTOCHIKO!! - A JAPANESE SWEET THAT MEANS "PLEASE TAKE CARE OF ME" OR "I AM UNDER YOUR CARE"



STILL LOOKING FORWARD TO PLAYING BASKETBALL WITH YOU!

TA.

STILL LOOKING FORWARD TO PLAYING BASKETBALL WITH YOU!

TA.



GOH!



I'M BACK.

WHY SHOULD I BE CONCERNED?

DOOR OPENS.



GARY!

UH OH...



WHAT TOOK YOU SO LONG?



I THINK WE SHOULD HAVE A TALK...



YEAH...



















THERE ARE
THINGS
WHEN I WILL
EITHER
AGREE OR
DISAGREE
WITH OTHERS
TOO!

WHAT'S
WHAT'S
WRONG
WITH THAT?



WHY IS CHANGU
REACTING
THE SAME WAY?



JUST LEAVE
ME ALONE!



WHY IS CHANGU
REACTING
THE SAME WAY?



WHY,
WHY
WHY?

WHY IS CHANGU
REACTING
THE SAME WAY?

WHAT'S
WRONG
WITH ME?

HA
HA

HA HA HA HA



I JUST CAN'T
UNDERSTAND
MYSELF!











AREN'T WE
ONLY FRIENDS?

IT DOESN'T
HAVE
ANYTHING TO
DO WITH YOU,
WHEN IT COMES
TO WHOEVER
I'M WITH,
RIGHT?

WHY ARE
YOU GETTING
HARD AT ME
FOR SOME
KIND OF
THING?



WE'RE
ONLY
FRIENDS!

YES!

IT
DOESN'T
HAVE
ANYTHING
TO DO WITH
ME!





STOP
GETTING
ME EVEN
MORE
FURIOUS!





LET'S
TAKE A
15 MINUTE
BREAK!



...I SEE.



SO...
I DO SOMETHING
REALLY MEAN
TO BRING IT?

HEY!

NO!

IT'S
BECAUSE WE
CAN'T USE
THE GYM
TODAY!

HE'S
IGNORING
ME.



ALMA,
PLEASE
GIVE ME
A TOWEL.



ALMA,
PLEASE
GIVE ME
A TOWEL.



THEN AGAIN
WE'LL HAVE TO
COME PLAY
WITH THE GEL'S
BASKETBALL TEAM!

IF I WIN,

~~THE~~
TWO
1

EXCUSE ME,
YOU CAN'T
DO THAT...

!?

REALLY?



HEH HEH...

YOU WANT
SOME MORE
JEALOUSY?

YEAH
YEAH!

ENHALL...

JEALOUS
IS A SLUT

WHAT KIND
OF JOKES
IS THAT?



HEH DON'T
LOOK GOOD
WHEN THEY'RE
JEALOUS!
JEALOUS!

EXOT

YOU ALWAYS
GET SO
HOT-HEADED
WHenever I
MENTION ASHURA



OH JEE! YOU
JUST AFRAID
THAT YOU'LL LOSE
TO A GUY?

THEN
LET'S
HAVE A
MATCH!

WHAT
DID
YOU
SAY?

TRY
SAYING
THAT AGAIN!

STOP IT,
CHANGING







NICE STEAL!
CHIHARU!



LADIES-
ESTIMATE
A WOMAN!



YOU'RE
REALLY
NOT
THAT
SERIOUS



DON'T
YOU
DARE



SHE
DIS-
APPEARED!



GATE
I CAN'T
SEE
HER...



HEAVY



SHE'S TOO
FAST!

IS SHE
REALLY
HEAVY?



POW



SHE STOLE
THE BALL!





Power! Volume 3 Part 2
Translated By Toke
Edited By Mimi
Proof Reading By jostgal

POWER!!
— 活力 100% —





POWER!!
~80/100%~





"SURROUNDED BY A MAN"





OUR
MANAGER
IS BEING
BRIBED!!!

I'LL JOIN!









IF YOU'RE
A MAN,
YOU SHOULD
GIVE UP NOW!

STOP GOING
AFTER A
GUY WHO HAS
LEFT ALREADY!



LET'S GO,
AKIRA!



DON'T YOU BELONG
IN THE GIRLS
BASKETBALL TEAM
IN THE FIRST PLACE?

AKIRA



HEY!
THINK OF
SOMETHING,
BAGGY!















BUT WHY
AREN'T YOU DOING
SOMETHING?

EVERYONE'S
DOING
EVERYTHING
THAT THEY CAN
TO GET YOU
BACK.

.....

I KNOW THAT...



Club
Application

Girls
Basketball Team

I want to join the
girls basketball team.

Name: _____
Class: _____

Year: _____

Gender: _____

λ 11

BUT-

IF IT WOULDN'T
LOOK GOOD IF
YOU DON'T FOLLOW
THE CLUB'S RULE,
WHICH REQUIRES
YOU TO FILL IN THE
CLUB APPLICATION.

EVEN
THOUGH
EVERYTHING
IS SET.





I DON'T
WANT TO
TURN BACK
TO A GIRL
JUST YET,



I JUST DON'T
UNDERSTAND YOU.



BUT...
I-

YOU'RE
TOO
KINDHEART

WHAT'S
SO GOOD
ABOUT LIVING
AS A 'GUY'?

I'M JUST
DOING THIS
FOR YOUR
OWN BENEFIT.



SHYAL...



WAIT!

PWA!



YOU'RE
ALREADY
BETRAYING
THEM
IF YOU
CONTINUE
TO HIDE
YOUR
GENDER!

THERE'S
NO BETRAYAL
THAT'S
WORSE
THAN THIS!



WHY CAN'T
YOU
UNDERSTAND?

I WANT TO BE
TOGETHER
WITH MY CURRENT
TEENMATES!

I DON'T WANT
TO LEAVE EVERYONE...





RIGHT?

THEY'LL PROBABLY STILL ACCEPT YOU EVEN THOUGH YOUR SECRET AS A GIRL IS REVEALED.

IF THAT'S A TRUE FRIENDSHIP...



FINISH FILLING THE FORM IN BY TOMORROW.







「どうして
ここに？」



「I SHOULD
BE UP
BACK
NOW」

「I SHOULD HAVE BEEN
UP THERE NOW」



「RESTROOM
RESTROOM」





BUT THAT IS
CONTRADICTING
TO WHAT
YOU'VE JUST
SAID

REALLY?

SHUT UP!

TELL
ME THAT
BROWN'S
WEAKNESS

STOP
LALANING!

HE'N
NOT
BEING
HONEST
WITH
HIMSELF.

I WANT TO
CHALLENGE
THAT WOMAN
AGAIN,
AND IF I
WIN THIS TIME,

MAYBE YOU CAN
COME BACK TO
OUR TEAM AGAIN.









WHY ARE THEY
SLEEPING IN
HERE?

THESE
TWO



SO WHAT
YOU'RE SAYING
IS THAT YOU
WANT TO USE
YOUR
POWER
TO CHALLENGE
THE WORLD?

GROWL

OH









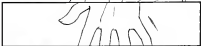


IT WENT IN!



THAT'S THE
RESULT
OF THIS
MATCH...









YOU
SAW IT,
RIGHT?

ARE YOU
STILL GOING
TO TAKE
ARIANA
BACK TO
THE BOMB
BASKETBALL
TUNNY

11

...DO NOT TAKE
A GOOD LOOK,

AIZAWA
IS A GIRL.



Power! Volume 3 Part 3
Translated By: Tacta
Edited By: IndigoDragon
Typesetting By: Kaida
Proof Reading By: jostagal

POWER!!
~ 战斗力 100% ~

AIZAWA
IS A GIRL.

POWER!!
—REPTILES—





AIZAWA IS A GIRL!





WHY DID THINGS
TURN OUT LIKE THIS...?



HOW
CAN
SOME-
THING...

LIKE
THIS
HAPPEN?

...BUT,
I NEVER
THOUGHT
THAT...

FROM



THERE WAS
A REMINDER
OF THEM
WHILE SEARCH-
ING THROUGH
THESE
REMAINS...

BUT I DIDN'T
THINK MUCH
ABOUT IT.



GULP

.....





!!

IT CAN'T BE!

ARE YOU
SAYING
THAT WE
HAVE BEEN
DECEIVED
ALL ALONG?



AKAWA
IS A
GIRL?

SHOCK



WE MUST
VERIFY THIS

I AGREE!

TRAITOR!

IF YOU DON'T
BELIEVE IT,
JUST TAKE
OFF HER
CLOTHES AND
YOU'LL SEE!



LET'S
DO
"THAT"
TO
HER?

OH YEAH,
DEPENDS
ON THE
SITUATION



DAMN!
WE HAVE
BEEN
TREATING
HER AS ONE
OF US.

16
1

か
は



EVRA...

I'M TALL.

SO I GET
A BED THAT'S
WIDER THAN THE
REGULAR ONES.
THERE WON'T BE
PROBLEM IF
TWO PEOPLE ARE
SLEEPING ON IT,
BUT...

310











PLEASE
CONCENTRATE
MORE ON
PLAYING

IT'S NOT A TOWEL



TOWEL
-GAIL
RAIP
I BORROWED
A TOWEL

OHAYO

GOOD MORNING



I'M
BACK...

I KNOW
I'M NOT
BORROWED
YET...

PLEASE NEVER
EVEN CONSIDER
MY PARLOR...





I SAW IT,
I SAW IT,
I'M TODAY'S
PRACTICE!

HA,
HAAA-
TO...



IT LOOKS
LIKE YOUR
RELATION-
SHIP WITH
GIRLS HAS
IMPROVED!



AIZAWA!



AND THE
OTHER GIRLS
LOOK PRETTY
GOOD TOO.
SO PLEASE
INTRODUCE
ONE TO ME...

AHT, I KNOW
THAT THE
MAJORITY IS
BEAUTIFUL,
BUT SHE'S TOO
HIGH UP ON THE
HIERARCHY
LEVEL.



THAT GIRL
WHO WAS
THE SHORT
HAIR...

ACTUALLY...
I REALLY LIKE...

TRANSLATION NOTE: A SOURCE IS BASICALLY
A SOCIAL CRAWLING FOR DUMB & DUMB





RESPAIR

OH...



ENT

I HAVEN'T EVEN SPOKEN
ONE WORD TO EMMA...

AFTER
THAT
INCIDENT.



TART...

THAT
ALONE.

...OH YEAH,
HAYAMA
DOESN'T
SEEM TO
KNOW THAT
I'M A GIRL.



BETTER
START
NOW!

LET'S
GO AND
FIND
EMMA!

ALSO
THERE'S
STILL A
CHANCE
FOR US

FLOWERS
BLOSSOMING

THEN, IF
I CAN
KEEP IT
A SECRET.

CHARGE!
DON'T TELL
ANYONE
YET!



TART
NOW!



THINKING ABOUT
KENNETH'S FEELINGS...
HE PROBABLY
I WON'T DO
SOMETHING
LIKE THAT.



NO, THAT'S NOT
WHERE THE
MAIN PROBLEM
IS...



...AM I ALREADY
BEING HATED
BY HIM?



CHAMU!

IS IT...

TOO LATE FOR ME
TO DO ANYTHING NOW?



ALARM!!



WAH!









BY DOING
THIS,
ISNT IT
LIKE...

I'M ALSO
TRYING TO
HIDE ALCARD'S
SECRET ...



I PROBABLY
CAN'T DO IT...

SHE'S
A
GIRL...

EVEN THOUGH
I DO THIS KIND
OF THING...

CAN I STILL LIVE WITH
THAT GIRL IN OUR ROCKY



CAN I STILL
PLAY BASKETBALL
WITH HER AS
A TEAMMATE.
JUST LIKE IN
THE PAST?





WHAT
AM
I...

BUT...

DOING?





I DIDN'T DO THIS...
BECAUSE
I HAVE THAT
KIND OF HABBIT...

AND BY DOING
THAT...



...MY DAD FORCED
ME TO CROSS
DRESS AS A GUY.

THAT'S WHY
IT TURNED
OUT LIKE THIS...





AS LONG
AS I DON'T
SAY ANYTHING,
EVERYTHING WILL
BE RESOLVED,
RIGHT?



THE
RETRIVAL
OR THE
LIES
ARENT
THE MOST
IMPORTANT.

THE MOST
IMPORTANT
THING IS,
WHAT ARE
YOU GOING TO
DO IN THE
FUTURE?



AS LONG AS
I DON'T SAY
ANYTHING,
MAYBE YOU CAN
STILL BE FRIENDS
WITH THE
OTHERS. JUST
LIKE IN THE PAST.



BUT I...



I...

THERE'S
NO WAY.....
THAT I CAN
BE WITH YOU
ANYMORE..









OKAY

LET'S
START
BY
PLANNING
LAPS!

THAT
GENERAL
THAT
GENERAL



OH...
WE HAVE TO
SHARE HALF OF
THE SUM WITH
THE GIRLS
TODAY.

EVEN THOUGH
IT'S A BIT
CRAMPED,
I HOPE THAT
EVERYONE WILL
WORK JUST
AS HARD!





WHERE
DID YOU
HIDE
AIZAWA?



THEN,
IS IT
YOU?



I DON'T
KNOW.



YESH...
I DIDN'T
EVEN SEE
HIM IN THE
MORNING.

...EVEN THAT
PERSON DOESN'T
KNOW WHERE
KYOKU-CHAN IS.
HOW STRANGE.







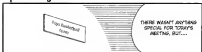
*Thank you very
much for taking care
of me in the past.*

Aizawa



To be continued...

Special atogaki!



FIRST ROUND:

POWER!!

MEETING!

ATTENTION

MAYBE THERE WILL BE A 2ND VOLUME?



TRANSLATOR'S NOTE: DAI IS HIS LAST NAME.
WE'VE ASKED PEOPLE TO DECIDE ON HIS FIRST NAME.



TRANSLATOR'S NOTE: THE CHARACTERS' NAMES ARE LISTED FIRST NAME IN THE FRONT, LAST NAME IN THE BACK.





WE DON'T CHANGE THAT MUCH

AND IT HAPPENS DURING THIS SHORT PERIOD OF TIME



CLOSING PHASE
OF THE DAY

PLEASE TAKE GOOD CARE OF HIRAHARA THIS...

THE
END

Power! Volume 3 Part 4
Translated By: Teela
Edited By: IndigoDragon
Typesetting by: Kaida
Proof Reading By: yoragui

POWER!!
~RETURN~

